

Rapport de révision

Agro-sans-frontière Suisse

Etats financiers arrêtés au 31 décembre 2024

Rapport de l'organe de révision

À l'assemblée générale de l'ONG

Agro-sans-frontière Suisse

Conformément au mandat qui nous a été confié, nous avons procédé à un examen succinct des états financiers de l'association Agro-sans-frontière Suisse, comprenant le bilan, le compte de résultat, l'annexe et le tableau de variation des fonds pour l'exercice arrêté au 31 décembre 2024.

Ces états financiers relèvent de la responsabilité du comité alors que notre responsabilité consiste à émettre un rapport sur ces états financiers sur la base de notre examen succinct. Nous attestons que nous remplissons les exigences légales d'agrément et d'indépendance.

Nous avons effectué notre examen succinct selon la Norme d'audit suisse 910 Review (examen succinct) d'états financiers. Cette norme requiert que l'examen succinct soit planifié et réalisé en vue d'obtenir une assurance modérée que les états financiers ne comportent pas d'anomalie significative. Un examen succinct comporte essentiellement des entretiens avec le personnel de l'association et des procédures analytiques appliquées aux données financières. Il fournit donc un niveau d'assurance moins élevé qu'un audit. Nous n'avons pas effectué un audit et, en conséquence, nous n'exprimons donc pas d'opinion d'audit.

Sur la base de notre examen succinct, nous n'avons pas relevé de faits qui nous laissent à penser que les états financiers présentant une perte de l'exercice de CHF 722.24 ne sont pas conformes à la norme Swiss GAAP RPC 21.

Lausanne, le 18 mars 2025



Philippe Christen
Expert-réviseur agréé
Expert diplômé en finance et en controlling
Responsable du mandat



Richard Dirac
Expert-réviseur agréé
Spécialiste en finance et comptabilité breveté

ACTIF	2024	2023
ACTIFS CIRCULANTS		
Liquidités		
1020 BCV CHF	159'985.37 D	169'426.17 D
1021 BCV EN EUROS	50'382.76 D	23'275.80 D
1022 CBAO Sénégal	2'636.90 D	7'688.42 D
	213'005.03 D	200'390.39 D
	213'005.03 D	200'390.39 D
ACTIFS TRANSITOIRES		
Actifs de transitaires		
1300 Actifs de régularisation	0.00 -	6'251.80 D
	0.00 -	6'251.80 D
	0.00 -	6'251.80 D
TOTAL ACTIF	213'005.03 D	206'642.19 D



PASSIF	2024	2023
PASSIFS TRANSITOIRES		
PASSIFS TRANSITOIRES		
2300 Passifs de régularisation	1'560.40 C	969.30 C
	1'560.40 C	969.30 C
	1'560.40 C	969.30 C
DETTES A LONG TERME		
Dettes à long terme		
2510 Fonds affectés - Projet Niger	61'398.77 C	81'725.23 C
2535 Fonds affectés - Projet Sénégal	3'071.22 C	12'358.23 C
2536 Fonds affectés - Projet Sénégal - part FEDEVACO	18'445.40 C	0.00 -
2560 Fonds affectés - Projet Madagascar	76'503.82 C	58'841.77 C
	159'419.21 C	152'925.23 C
	159'419.21 C	152'925.23 C
FONDS PROPRES		
CAPITAL PROPRE		
2800 CAPITAL PROPRE	18'017.34 C	18'017.34 C
	18'017.34 C	18'017.34 C
	18'017.34 C	18'017.34 C
RESULTATS		
RESULTATS		
2990 BENEFICE REPORTE/DEFICIT REPORTE	34'730.32 C	35'813.80 C
2991 BENEFICE DE L'EXERCICE/DEFICIT	722.24 D	1'083.48 D
	34'008.08 C	34'730.32 C
	34'008.08 C	34'730.32 C
TOTAL PASSIF	213'005.03 C	206'642.19 C




PRODUITS	2024	2023
PRODUITS		
Produits des cotisations		
3000 COTISATIONS MEMBRES	6'700.00 C	5'800.00 C
	6'700.00 C	5'800.00 C
	6'700.00 C	5'800.00 C
PRODUITS DES DONS		
3100 DONS	460.00 C	150.00 C
3101 DONS NIGER	0.00 -	19'598.10 C
3103 DONS SENEGAL	3'950.00 C	4'600.00 C
3104 DONS MADAGASCAR	70'422.25 C	35'640.87 C
	74'832.25 C	59'988.97 C
	74'832.25 C	59'988.97 C
FINANCEMENT PROJETS		
Financements Projets		
3310 Financement Projet Niger	40'000.00 C	40'000.00 C
3335 Financement Projet Sénégal	71'393.40 C	58'575.55 C
	111'393.40 C	98'575.55 C
	111'393.40 C	98'575.55 C
TOTAL PRODUITS	192'925.65 C	164'364.52 C



CHARGES	2024	2023
CHARGES DE FONCTIONNEMENTS DES PROJETS		
Allocations Fonds Affectés		
4110 Allocations Fds Affectés - Projet Niger	40'000.00 D	59'598.10 D
4135 Allocations Fds Affectés - Projet Sénégal	3'950.00 D	63'175.55 D
4136 Allocations Fds affectés - Projet Sénégal-FEDEVACO	71'393.40 D	0.00 -
4160 Allocations Fds Affectés - Projet Madagascar	70'422.25 D	35'640.87 D
	185'765.65 D	158'414.52 D
	185'765.65 D	158'414.52 D
Autres charges de projets		
Autres charges de projets		
4310 Frais Projet Niger	60'326.46 D	33'501.31 D
4310.1 Utilisation Fds affectés - Projet Niger	60'326.46 C	33'501.31 C
4312 Frais Projet Sénégal	66'185.01 D	78'238.74 D
4312.1 Utilisation Fds affectés - Projet Sénégal	13'237.01 C	78'238.74 C
4312.2 Utilisation Fds affectés - Projet Sénégal-FEDEVACO	52'948.00 C	0.00 -
4313 Frais Projet Madagascar	52'760.20 D	22'021.61 D
4313.1 Utilisation Fds affectés - Projet Madagascar	52'760.20 C	22'021.61 C
	0.00 -	0.00 -
	0.00 -	0.00 -
TOTAL CHARGES	185'765.65 D	158'414.52 D

des projets

[Signature]

AUTRES CHARGES D'EXPLOITATION AVANT VARIATION	2024	2023
CHARGES D'ADMINISTRATION ET INFORMATIQUE		
Charges d'administration et informatique		
6260 Charges de licence, hébergement et Update	362.65 D	348.80 D
6290 Frais divers / cotisations	1'748.85 D	839.30 D
	2'111.50 D	1'188.10 D
	2'111.50 D	1'188.10 D
FRAIS DE COMITE, AG ET REPRESENTATION		
Frais de Comité, AG et représentation		
6400 Frais pour AG	616.40 D	1'162.10 D
	616.40 D	1'162.10 D
	616.40 D	1'162.10 D
HONORAIRES ET CONSEILS		
Honoraires et Conseils		
6530 Honoraires Fiduciaire	976.50 D	969.30 D
6540 Honoraires Comptabilité	1'400.00 D	1'400.00 D
	2'376.50 D	2'369.30 D
	2'376.50 D	2'369.30 D
PUBLICITE, COMMUNICATIONS, PROMOTIONS		
Publicité, Communications, Promotions		
6600 Flyers, Imprimés	1'955.05 D	1'548.85 D
	1'955.05 D	1'548.85 D
	1'955.05 D	1'548.85 D
LOCATIONS MATERIEL, LOGICIEL et DIVERS		
Locations Matériel, Logiciel et Divers		
6700 Logiciel comptable Winbiz	635.64 D	580.47 D
	635.64 D	580.47 D
	635.64 D	580.47 D
RESULTAT FINANCIER		
Résultat Financier		
6800 Frais de banque	157.05 D	184.66 D
6805 Perte (D) - Gain (C) de change	30.10 D	0.00 -
	187.15 D	184.66 D
	187.15 D	184.66 D
TOTAL AUTRES CHARGES D'EXPLOITATION AVANT	7'882.24 D	7'033.48 D
Résultat d'exploitation	722.24 D	1'083.48 D




ANNEXE AUX COMPTES 2024

No de compte	Libellé	Commentaires	Montant	
			CHF	
			31.12.2024	31.12.2023
Les comptes d'Agro Sans Frontière sont présentés conformément à la norme RPC 21. Cette norme est appliquée aux comptes des organisations d'utilité publique sans but lucratif. La comptabilité est tenue en francs suisses et les comptes annuels sont présentés dans cette monnaie.				
Le résultat se présente comme suit :				
	Cotisations, dons et indemnités IGP		7 160,00	5 950,00
	Charges de fonctionnement (yc 10 ans ASF)		-7 882,24	-7 033,48
	Résultat opérationnel		-722,24	-1 083,48
	Dons et financements affectés obtenus		185 765,65	157 331,04
	Dépenses affectées aux projets		-179 271,67	-133 761,66
	Résultat après dépenses et financements affectés		5 771,74	22 485,90
	Affectation aux fonds		-185 765,65	-157 331,04
	Utilisation des fonds		179 271,67	133 761,66
	Résultat après affectation et utilisation des fonds		-722,24	-1 083,48

DIVERS RENSEIGNEMENTS

Les membres du Comité sont tous des bénévoles

AGRO SANS FRONTIERE n'a pas de salariés en 2024

AGRO SANS FRONTIERE n'a pas de contrat de leasing en 2024

AGRO SANS FRONTIERE

Buchillon, le 18 mars 2025

Jacques Auderset

 AGRO-SANS-FRONTIERE CH
 Route de Chânavaz 27
 Ch - 1164 Buchillon
 www.agro-sans-frontiere.ch

AGRO SANS FRONTIERE
Tableau de variation des fonds
AU 31.12.2024- EXERCICE COMPTABLE 2024

(avec indications comparatives de l'exercice précédent)
Tous les montants sont en CHF

Fonds affectés	01.01.2024	Attributions	Utilisations	Transferts	31.12.2024
2510 FONDS AFFECTES - PROJET NIGER	81 725	40 000	-60 326		61 398
2535 FONDS AFFECTES - PROJET SENEGAL	12 358	3 950	-13 237		3 071
2536 FONDS AFFECTES - PROJET SENEGAL - part FEDEVACO		71 393	-52 948		18 445
2560 FONDS AFFECTES - PROJET MADAGASCAR	58 842	70 422	-52 760		76 504
Total Fonds affectés	152 925	185 766	-179 272	0	159 419

Fonds propres					
2800 Capital Propre	18 017				18 017
2990 Résultats reportés	35 813			-1 083	34 730
2991 Résultat de l'exercice	-1 083	-722		1 083	-722
Total Fonds libres	52 747	-722	0	0	52 025

J. Andue
M. Schin

AU 31.12.2023 - EXERCICE COMPTABLE 2023

(avec indications comparatives de l'exercice précédent)
Tous les montants sont en CHF

Fonds affectés	01.01.2023	Attributions	Utilisations	Transferts	31.12.2023
2510 FONDS AFFECTES - PROJET NIGER	55 628	59 598	-33 501		81 725
2535 FONDS AFFECTES - PROJET SENEGAL	27 421	63 176	-78 239		12 358
2560 FONDS AFFECTES - PROJET MADAGASCAR	45 223	35 641	-22 022		58 842
Total Fonds affectés	128 272	158 415	-133 762	0	152 925

Fonds propres					
2800 Capital Propre	18 017				18 017
2990 Résultats reportés	35 364			449	35 813
2991 Résultat de l'exercice	449	-1 083		-449	-1 083
Total Fonds libres	53 831	-1 083	0	0	52 747